Istruzioni di montaggio | Assembly instructions



M39590 I YOBAYA Cool Black
M90914 I YOBAYA Relaxed Red
M90912 I YOBAYA Calm Blue
M92591 I YOBAYA Light Green
M90915 I YOBAYA Easy Grey

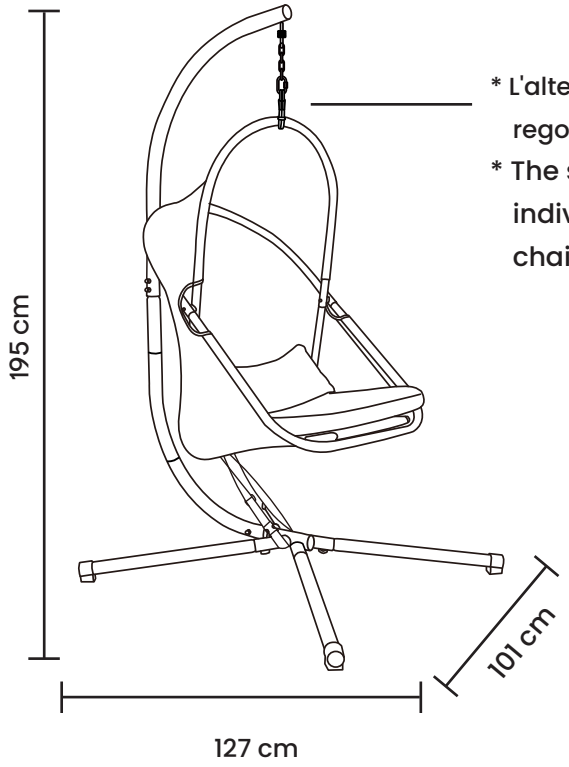
www.sienagarden.de/yobaya

Congratulazioni!
Congratulations!

Ti auguriamo tanto divertimento con il tuo YOBAYA.
We wish you a lot of fun with your YOBAYA.

Indice | Index

Dati tecnici | Technical specifications 02
Avvertenze | Useful information 03
Contenuto della confezione | Part list 04
Istruzioni di montaggio | Assembly instruction 05
Avvertenze d'uso e di sicurezza |
General information and safety notes 08
Istruzioni per la cura | Maintenance & care 10



* L'altezza della seduta del tuo YOBAYA si può regolare individualmente con la catena.
* The seat height of your YOBAYA can be individually adjusted with the help of the chain.



Seduta | Seat area : 69 x 60 cm
Altezza seduta | Seat height: 54-70 cm *
Dimensioni cesta | Basket size: 72 x 127 cm
Portata massima | Maximum load: 130 kg

Cosa devi osservare:

Leggi attentamente tutte le informazioni prima di iniziare a lavorare con il tuo YOBAYA.

• Monta il tuo YOBAYA su una superficie pulita e piana.
• Disimballa con cura tutti i componenti e metti da parte in sicurezza il materiale d'imballaggio.
• Pellicole/sacchetti di plastica possono causare
• pericolo di soffocamento nei bambini.
• Tieni le reggette fuori dalla portata dei bambini. Pericolo di strangolamento.
• Prima del montaggio verifica che i componenti siano completi e integri.
• Fatti aiutare da un'amica o un amico. Il montaggio del tuo YOBAYA dovrebbe essere eseguito da almeno due adulti.
• Assicurati che durante il montaggio non ci siano bambini nelle vicinanze.
• Indossa guanti da lavoro adatti per proteggere le mani.
• Gli attrezzi servono solo come ausilio. Assicurati di saperli usare e maneggiali sempre correttamente. Garantisci un ambiente di lavoro sicuro, ad es. non lasciare attrezzi in giro.
• Durante tutto il montaggio, in particolare sollevando parti pesanti o lunghe, fai attenzione a non ferire te stesso o altri.
• Al montaggio attenzione ai punti di cesoiamento e schiacciamento.
• Avvita dapprima tutti i collegamenti solo leggermente. Controlla che il tuo YOBAYA sia dritto e, se necessario, raddrizzalo. Infine serra bene tutte le viti.

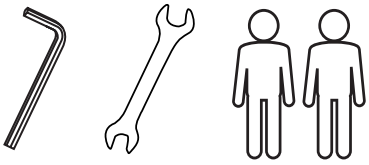
What you should pay attention to:

Please read all information carefully before you start to work with your YOBAYA.

• Assemble your YOBAYA on a clean and flat surface.
• Unpack all parts carefully and put the packaging material safely to the side.
• Foils/plastic bags pose a risk of suffocation for children.
• Keep packing tape out of the reach of children. There is a risk of strangulation.
• Check the parts for completeness and intactness before assembly.
• Get help from a friend. The assembly of your YOBAYA should be done by at least two adults.
• Make sure that there are no children around during assembly.
• Wear suitable work gloves to protect your hands.
• Tools are only intended to be used as an aid. Make sure that you are familiar with these and use them correctly. Ensure a safe working environment.
• During the entire assembly process, make sure that you do not injure yourself or others.
• Please pay attention to shearing and crushing points during assembly.
• First tighten the connections slightly. Check that your YOBAYA is standing straight and, if necessary, press it into place. Then tighten all screws.

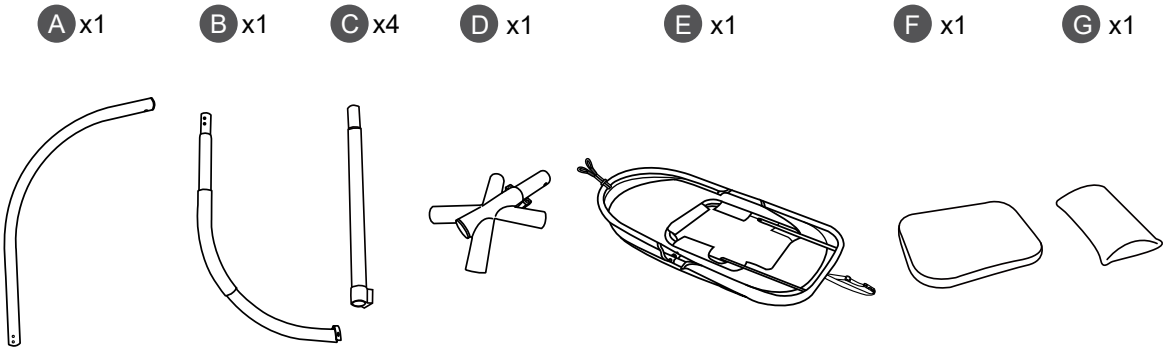
Si parte!

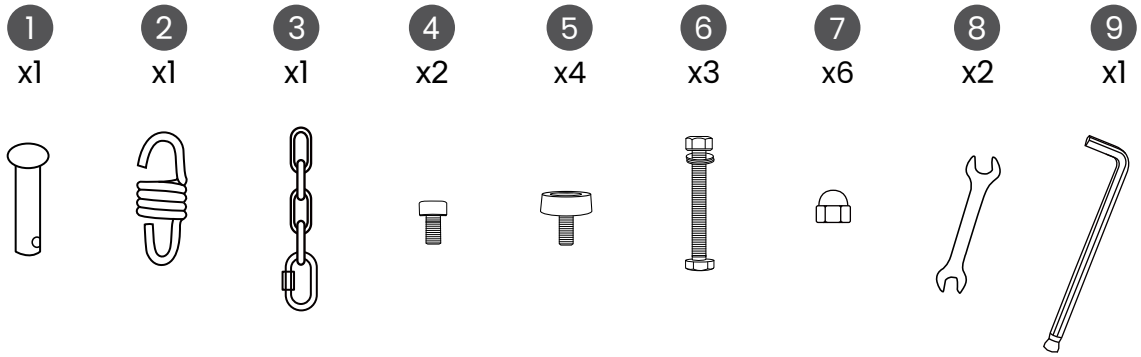
Per montare il tuo YOBAYA ti servono | To assemble your YOBAYA you'll need:



Questi componenti dovrebbero essere presenti nella confezione. Verifica che siano completi e integri:

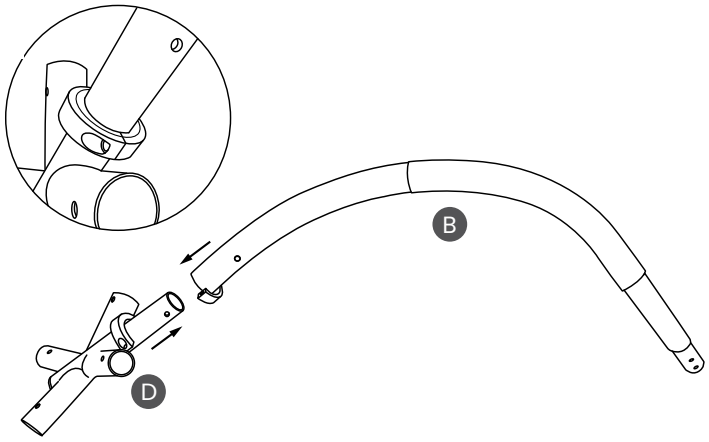
These parts should be included.
Please check the parts for completeness and integrity:



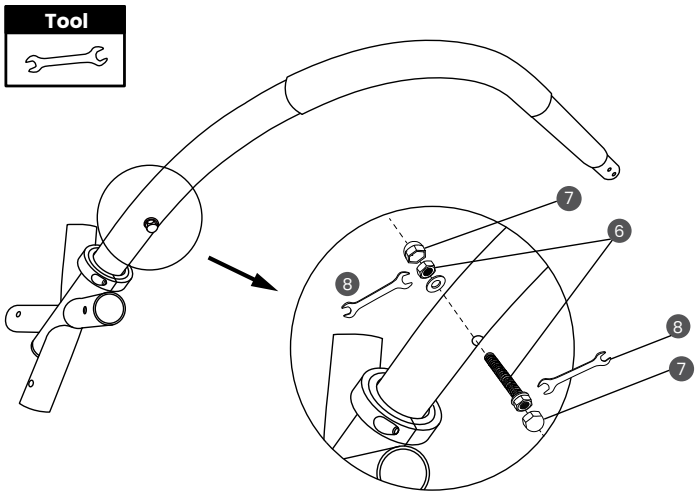


Come montare il tuo Yobaya:
Assembly instruction:

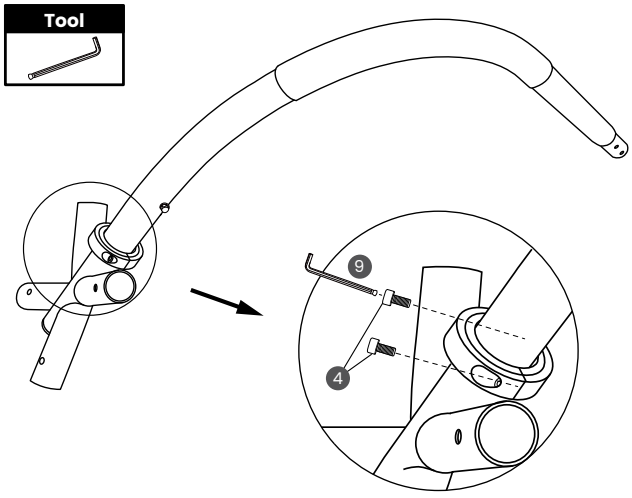
1.



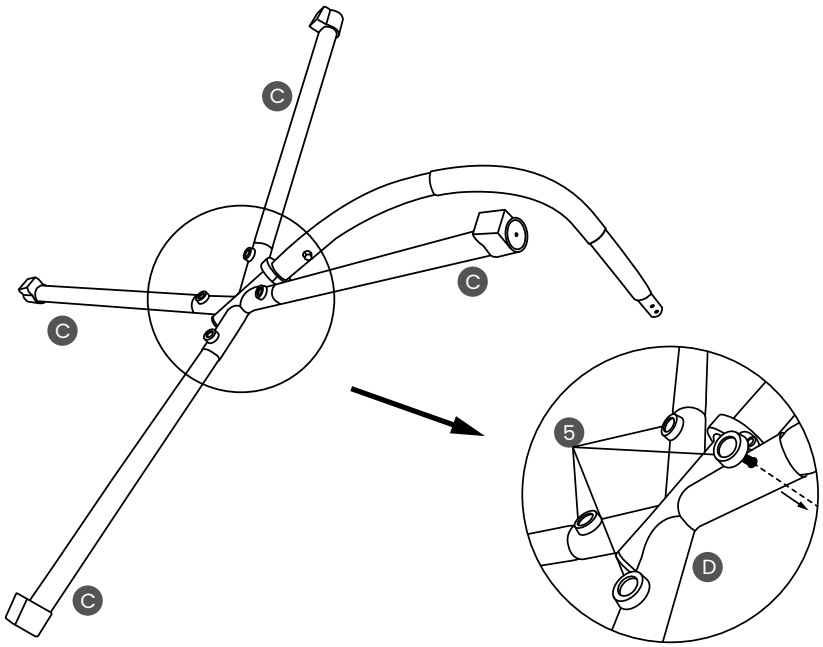
2.



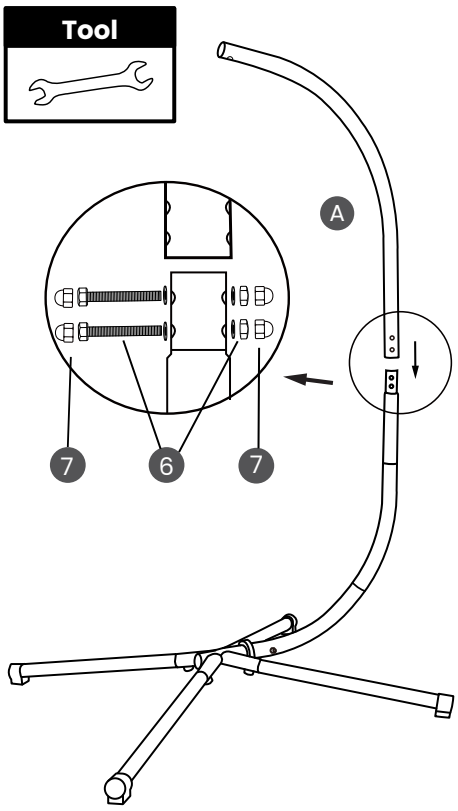
3.



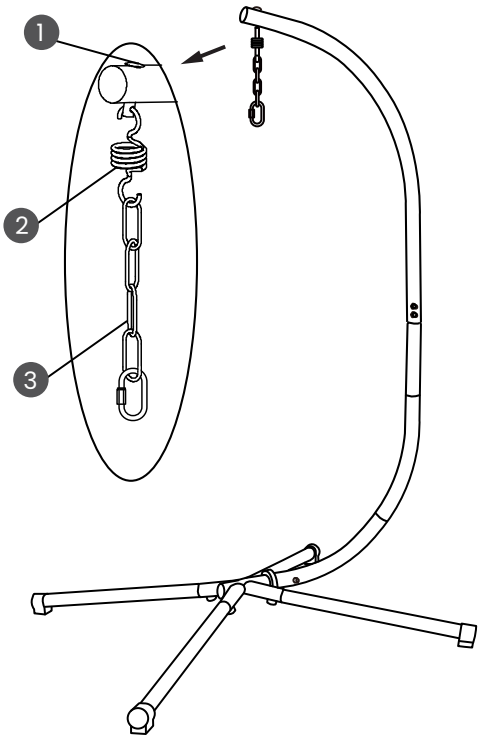
4.



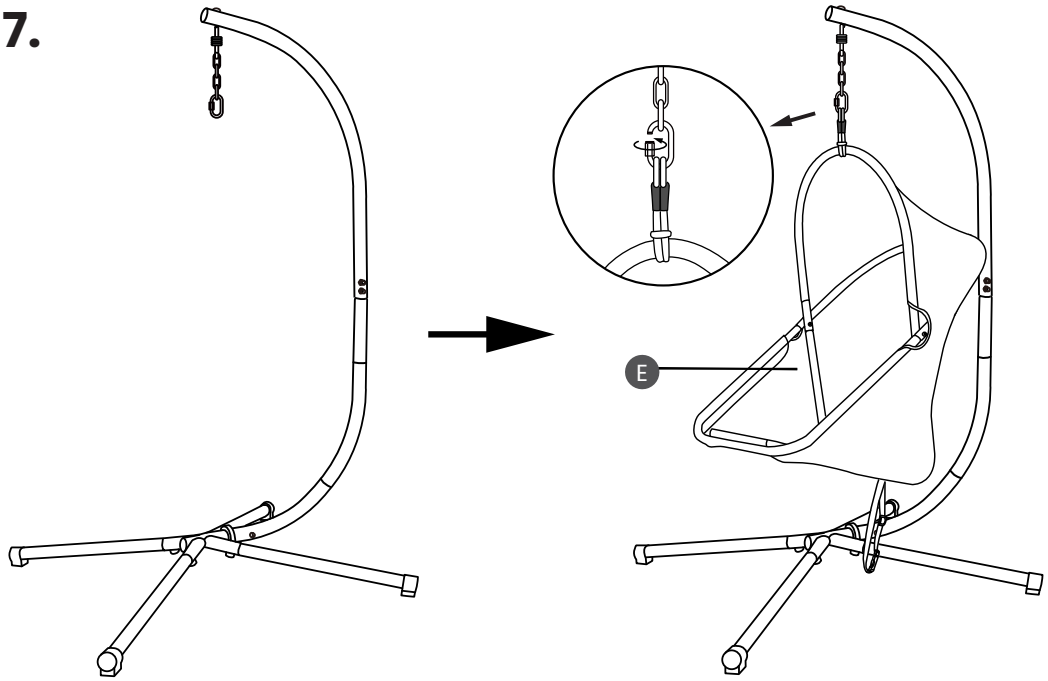
5.



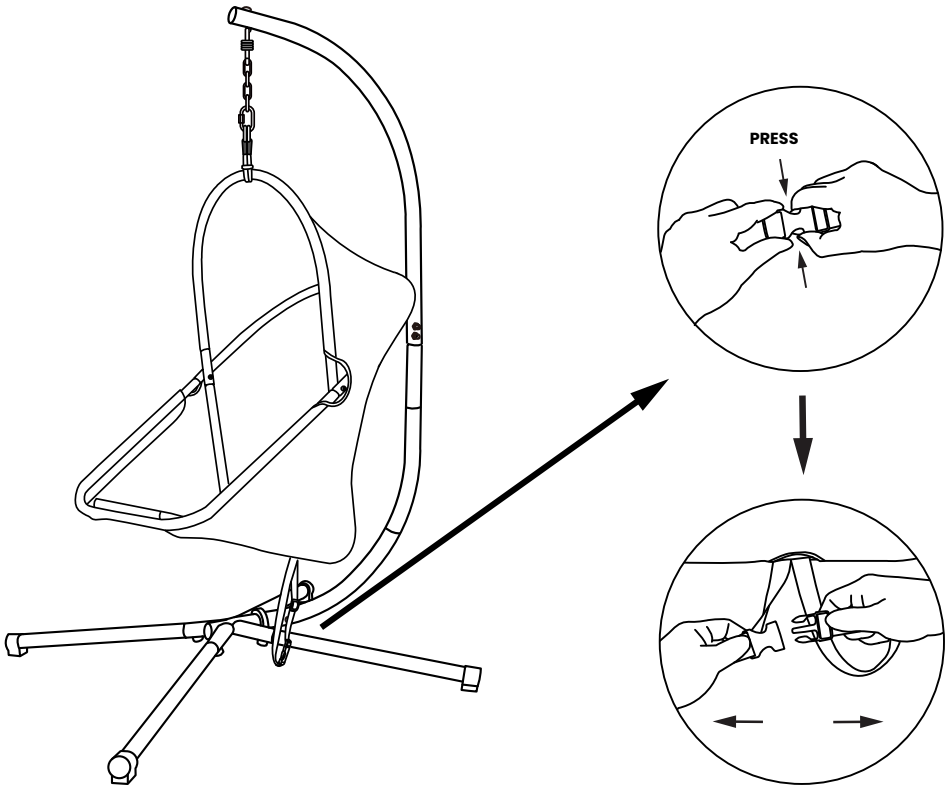
6.



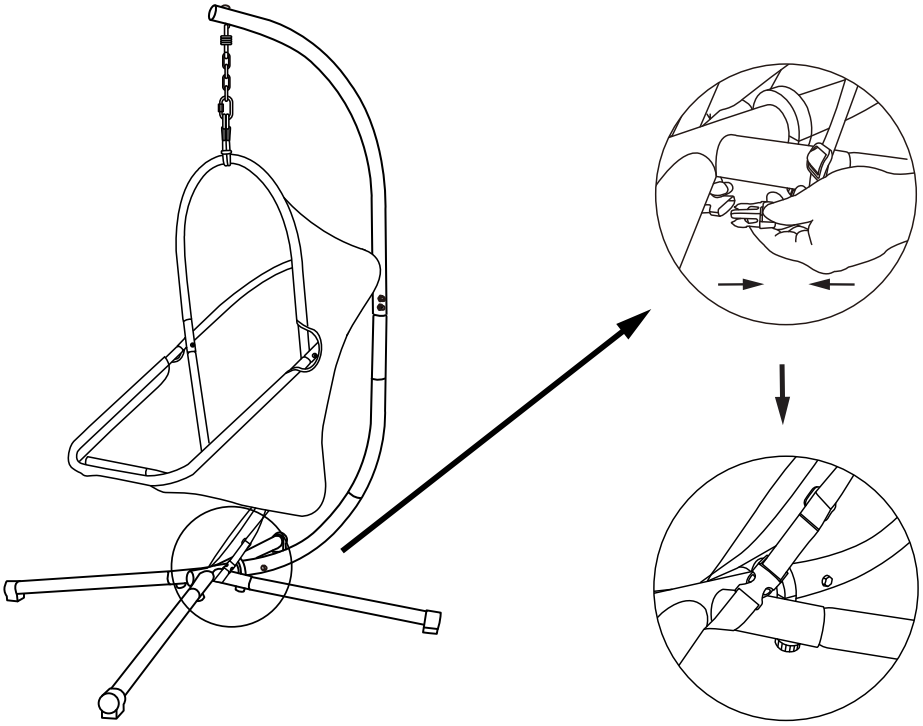
7.



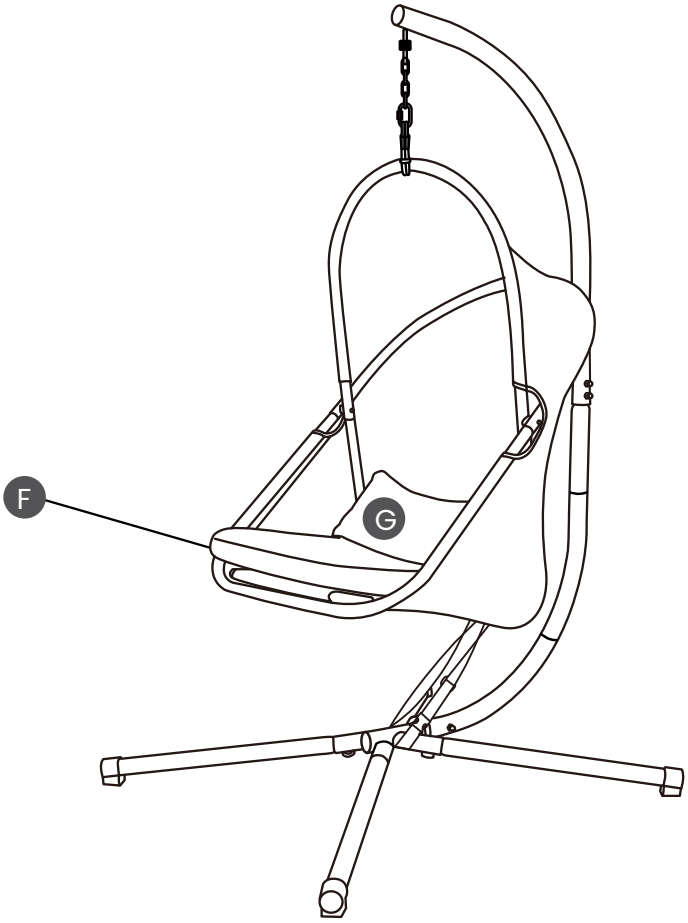
8.



9.



10.



Avvertenze d'uso e di sicurezza:

Importante, conservare per riferimento futuro: leggere attentamente.

• Il tuo YOBAYA deve essere utilizzato solo per il suo scopo come mobile da esterno per uso domestico.
• Usa il tuo YOBAYA solo per la funzione prevista, per evitare danni.
• Non usare il tuo YOBAYA se hai dubbi sulla sua idoneità all'uso.
• Sostituisci eventuali componenti danneggiati. Se necessario, usa solo ricambi originali.
• Per la tua sicurezza, non saltare né stare in piedi sul tuo YOBAYA. Rispetta il carico massimo consentito.
• Controlla regolarmente che le viti siano ben serrate.
• Se non comprendi una qualsiasi parte di queste avvertenze di sicurezza o hai domande, rivolgiti al tuo rivenditore.
• Con riserva di modifiche dovute al progresso tecnico.

Bambini:

• Non lasciare mai i bambini da soli con il tuo YOBAYA. Il YOBAYA non è un attrezzo per arrampicarsi o giocare.
• Corde e catene con anelli devono essere sempre tenute fuori dalla portata dei bambini piccoli, c'è pericolo di strangolamento!
• Il tuo YOBAYA deve essere regolato solo da adulti.

Pericolo d'incendio:

• Assicurati che non vengano accesi fuochi liberi né usati altri apparecchi che generano calore sotto o vicino al YOBAYA.
• Non usare mai barbecue (a gas, carbone, elettrici) o stufe (a gas, infrarossi) sotto il tuo YOBAYA o nelle sue vicinanze. Le scintille potrebbero danneggiarlo.

General information and safety notes:

Important to keep for future reference: read carefully.

• Your YOBAYA may only be used as outdoor furniture for domestic use.
• Use your YOBAYA only for the intended use to avoid damages.
• Do not use your YOBAYA if you have doubts about the usability.
• If necessary, replace damaged components and use only original spare parts.
• Do not jump or stand on your YOBAYA. Please pay attention to the maximum load weight.
• Check regularly the tightening of screws.
• Should you not understand any part of this safety information or should you have any
• questions, please contact your dealer.
• We reserve the right for technical changes.

Children:
• Never leave children unsupervised with your YOBAYA. The YOBAYA is not a climbing or play device.
• Cords and chains with loops must always be kept out of the reach of small children, there is a risk of strangulation!
• Your YOBAYA may only be adjusted by adults.

Risk of fire:
• Please make sure that no open flames or other heat-generating devices are lit below or near the YOBAYA.
• Never use barbecues (gas, charcoal, electric) or heating devices (gas, infrared) under or near your YOBAYA. Your YOBAYA can be damaged by flying sparks.

Come curare il tuo Yobaya

• Pulisci il tuo YOBAYA con un detergente delicato e neutro e un panno.
• Assicurati di rimuovere foglie ed escrementi di animali dal YOBAYA immediatamente.
• Le parti mobili del YOBAYA vanno trattate di tanto in tanto con olio.
• I raggi UV possono sbiadire leggermente il materiale. Ciò non influisce però sulla durata.
• Ti consigliamo di riporre il tuo YOBAYA all'asciutto durante l'inverno e quando non lo usi.
• Ti consigliamo di riporre i cuscini all'asciutto in caso di pioggia.
• Altri consigli per la cura e informazioni sui materiali sono disponibili sul nostro sito web: **www.sienagarden.de/pflegetipps**
• Trovi accessori come la copertura protettiva adatta al tuo YOBAYA su: **www.sienagarden.de/gartenmoebel/schutz-pflege**

How to take care of your Yobaya:

• Clean your YOBAYA with a neutral, mild detergent and a cloth.
• Make sure that you remove leaves and animal excrement from the YOBAYA immediately.
• Apply occasionally oil on the moving parts and hinges.
• UV rays can easily fade the material. However, this does not affect the service life.
• We advise to store your YOBAYA in a dry area during the winter season and when not in use.
• We advise storing the cushions in a dry place when it rains.
• You can find more information about maintenance and materials on our website: **www.sienagarden.de/pflegetipps**
• You can find suitable accessories like a protection cover for your YOBAYA on our website: **www.sienagarden.de/gartenmoebel/schutz-pflege**

Importante, conservare per riferimento futuro: leggere attentamente.

Mobili da esterno per uso domestico

Important, to keep for future reference: read carefully.

Outdoor furniture for domestic use

SIENA GARDEN GmbH & Co. KG
Dornierweg 12 | 48155 Münster
Germany | service@sienagarden.de
Versione | State 09/2025
www.sienagarden.de

22
PAP

Informati qui sullo smaltimento del tuo imballaggio